Directeur

Hoofd-redacteur HARDJOSOEMITKO.

Pembantos Redacteur: R. WIRJOSOPONO. DI SOERAKARTA Pengarang R. M. SORLRIMAN. DI BOJOLALI.

HARGA ABONNEMENT. 1 Taon f 9, dilocar Hindia Nederland setahoen f 12. Berlengganan tida depet koerang dari 3 beelan, dan beren tinja misti pada pangabisan boslan: Maart, Juni, September dan December. PEMBAJARAH DIPINTA LEBIH DOFLOE

# 

Mora: pewarta Boedi-Octomo dan Neutraal Onderwijs Socrakarta.

## dan chabar lain-lain.

Terbit pada tiap hari: BENEW, REEO dan SAPTOE. Ketjoeali hari Raja. Ditlitak dan dikeloearkan oleh N. V. "Javaansche Boekhandel en Drukkerij Boedi-Oetomo" di SOERAKARTA KANTOGE REDACTIE DAN ADMINISTRATIE DI KACEMAN, TELEFOON NO. 133.

Kecentoengun bersih 3% didarmakan pada perkimpoenan BOEDI-OETOMO.

M. NG. WIRJOHOESODO.

Telefoon No. 80. Commissarissen: M. H. ACHMADHISAMZAENI 2 R. M. NARJOATMODJO.

Administrateur: м. Dјојорнисрнојо SOERAKARTA.

HARGA ADVERTENTIE: 1 Perkataan 4 cent, tetapi beeat meeatken advertentie tida dapet koerang dari f 1.- dimoeat 2 kali. Berlengganan advertentie dapet harga lebih moerak PEMBAJARAN DIPINTA LEBIH DOELOFA

HARAP DIF BRHATIKAN. Segala socrat-socrat pescuan, permitte an, pembajaran abonuoment dan ben-lem sebagainja, socpaja dialamatkan pada: Directie atau ADMINISTRATIE, Tetapi soerat-soerat DCCUMENT dan in between substance, akun gornat chatar ini, hendaklah dialamatkan pada: REDACTIE

Penjoeloch.

pendapatan boest peringatan tentang kes- kostipkan. daan jang telah kedjadian dalam tahoen jang baros linjap dan memoedji penghara- gris maka boleh dibilang bahwa penjerangan pan pada taboen izng moelai diindjak. Ke- Duitsch dilaoet telah padam lantaran didjaga moedian tentang tahoan

\* 1915 \*

memboenceh sesamanja manoesia pakai sen- pedo. loe. Tapi, maskipoen bezitne, maka gampanglah dibilang sadis: Tochan jang kocasa Du taca amposoja onderz en dimana koct Rocalan Menteri Goeros di Kaliwoongoe. bakal akan mengganti djaman, maka ditimboelkannja perboeatan jang kedjam lebih boesoek dari pada binantang. Dari itoe baiklah 1915 bengelah bahwa kapal api Yasca Marn i Mij. Vergadering ta'moefakat, sebab bestuur diposdji dan diharapnja biarlah djaman jang ? akan datang bisa terdapat dalam taboen legin dosloe dikasi tace. 1916 ini.

Kita di Soerakarta kiranja perloe mengadakan peringatan bal

\* sesakit pest \* ketjil dan djoega banjak menimboelkan keliros mengarti sebingga telah kedjadian sosatos adjunct controleur dilaberak orang bahendak memboence's Boemipoetera dengan Tobat jang diminosmkan.

pertjaja bahwa sesakit pest itoe ada sosakalan kami tiada keliros maka

jang mati

b. Idem 10 sampai 16 idem 108 idem derzeer. 24 , 120 ,

Djoembelah . . . . . . 373 idem, sadja ada lebih dari 400 orang jang mati j lantaran sakit pest.

Apakah jang demikian itos beloem men, Bulgarie (Zwarte Zse kiranja.) djadi pertoendjoekan jang senakit pest itne scentos bahaia besar??? Kita harap dalam penjerangan onderzeser dan lantas bisa ostahoan 1916 orang dapat mengarti keada'an sir djoega. bahaja itos, selalosnja pendoedoek Soerakar-

ta membantoe mentjegahkan sesakit pest. Dus selamatlah tahoen seriboe sembilan gelam. ratoes enambelas.

Ada lagi jang boleh boeat peringatan jaitoe bal

\* K. T. B. Gouverneur Generaal \* bolehnja mengoedjoengi Sperakarta. Moslai toeroenkan tentara ditanan Bulgarie. tahoen 1887 maka baroe dalam tahoen 1915 ada Gouverneur Generaal jang tiba di Soerabarta.

Adapoen maksoed kahendakan K. T. B. Gouverneur Generaal Idenburg tiba di Soeakan mengatahoei hal pekerdja'an menje 26 December 1915 Tjabang P. G. H. B. gahkan sesakit past. Ada lagi jang mem bilang, perlos akan moefakatan, hal gantinja Rijksbestuurder. Hal ini kiranja baik lain hari sadja, kalau ada timpo, kami bitjerakan. Bakarang haroes kita sama memoedii dan sama pindab. mengharap: "selamatlah tahoen 1916"

kami sendiri, tapi semosa journalist' kira jang seroepa mendjadi ostossan. Adapoen kira sama soesahlah akan dapat menjerite- jang ta'berhadlir sama memberi keterangan. rakan kaada'an

\* peperangan di Europa \* lain tiada tjotjok.

terakan menangnja Inggris, Fransch, Rus tanja siapakah soeka dan mengerti hal ich-bolah Hebiprojo, dan para bendara keliha- roda tjikar akan diganti model, besi sepakdan Italie, teni misi adjek (sama sadje) ke- walcja "Sembah djongkok". Maka V ca Pre- tan banjak jang setoedjoe, tandanja ada nja bakal dilebarkan sampai 12 centi Meter.

.

beloemish ada pertoendjoakan halas alah- kok. Kamposdian disemboeng oleh President, tutennja. Tetapi, tetapi, ngarag wajos alias Kebiasaan maka pada moelai mengindishi nja benar benar satoe dengan lain. Dari diterangkan sadjelas djelasnja. tahoen baroe, journalist' banjsk melahirkan sebab itoe maka warta warta tedi tiada kami

Reuter telegram dari Londen hari 27 Demaka redactie N. Soer. Crt. misi tatap pen- comber 1915 ada mewartakan jang kepal dapataunja tiada oeraikan hal keadaan jang sani Inggris nama Yeddo dan Cottingham den telah kedjadian dalam tahoen 1915 toe ku- Fransch ampoenja kapal api mail nama Ville rena peperangan di Europa dimana orang! de la Ciotat telah tenggelam ditorpedo, tapi

> un ma Ville de la Ciotat telah ditorpedo oleh del. Jang mendjedi Commisseris toenn M. W dieiland-che zer. Laga menoarost Rauter | 4s. Voorstelaja toean Prawirotanojo, soetelegram dari Washington hari 28 December paja lid' dipaksa mendiadi verzekerde L. sungelam ditorpado. Dosa dosa tiada dengan boekan sepatoetuja memaksa kepada lidnja,

Menilik warts' diates mi make Duitsch | nasehat kepada lidaja. misi bisa bikin bahain dipega pada mossuch! Maka Vice President Isloe menerangkan jang sangat bikin sangsara pada orang orang djoega dimana kost jang djaceh dari Duitsch- djadi vezakerde.

njak didakwa mendjadi londo tjekok jang nah Diawa ke Europa, maka kalan liwat ichtiar bisanja kedjalanan. dialan poeter liwat Kaap de Goede Hoop, sendiri. a. moelai hari 3 sampai 9 December 1915 tiada melainkan sebab beloem tentoe dapat kalau kena ganggoean Duitsch ampoenja on-

Ketjoesli dari itoe maka telegram Reuter dari Petrograd bari 28 Di camber 1915 mem beloemlah deri hari 25 sampai 31 December bilang bahwa warta off cieel memberita jang Belanda. Meski dari setoe ik dan does ik, Tapi rasa kami ta'akan djaceh bedanja. 1915. Mendjadi dalam boelan December itoe | kapal perang Rus (torpedo vernieler) nama Gromby telah berdicempah dengan beberapa moesoch ampoeuja onderzeer' dilacetan

Kapal perang Gromby bisa mengoentjati

satos onderzeser jang terkena sehingga teng- | tjabang). Diboeat boelat sebesar soekoe, di

Pada pendapatan kami, melihat warta di atas ini, teranglah bahwa dimana pelaboehan Bulgarie djoega soedah ada bebsrapa onderzeeer. Dus tiada gampang boeat Rus akan lid biasa, asal berdjasa.

(Akan disamboeng.)

#### KEADA'AN DARI SEHARI KESEHARI

Algemeene vergadering (jabang P. G rakarta, maka sepandiang werta melainkan H. H. Mendal. Pada hari Minggoe tanggal Hal ini boeat kami keberatan, sebab gadji menjebelah. Kendal mengadakan alg. verg. bertempat di roemah sekolah Kaliwoengoe (roemah sewan).

Lid bestuur semoes berhadlir, ketjoesli le Secretaris dan le Cymmissaris lowong, sebab P. G. H. B. Kendal mengadakan seorang co-

Lid biass jang berhadlir ± 12 orang, dan tamos I orang candidant lid. Diantara lid Sesoenggoebnia pada masa ini, boekanlah biasa jang berhadiir itoe ada salah seorang

Djam 1/, 10 siang, verg. diboeks oleh President, beliam itoe matoer banjak terima jang bener, karana warta warta satoe dengan kasih kepada lid lid jang soedah memperloekan berhadir dengan ta'menghitoeng soe- verslag. Warts warts jang kami depat menjoeloeb sab pajabnja. Laloe voordracht ichtisr hal dimana N. Soer. Crt., kebanjakan menjeri | madjoenja perkoemposlan; kamoedian ber-

Oerost oerostannia jang dibitjarakan lagi: 1s. 2s Secretaris membatja verslag dari Menoeroet warte Warte Raufer deri Ing. jang dikerdiakan tiabang P. G. H. B. Ken- Dir: O en E. Meksoednja soepaja: dal dalam tahoen 1915.

2a. Penaingmesster membatja verantwooroleh kapal kapal perang Inggris. Kemoedian ling I. t. kasnin tjabang terdapat accoord. saris. Jang ditetapken le Secretaris, jalah samboengan jaitoe menerima moerid dari toean M. Soemowijoto, 2e Secretaris, sebab sekolah desa jang telah tammat beladjar, belish scedah taham mendjalankan peker- atau moerid jang soedah blas III. Djadi sedjaan Secretaris, djadi telah mengarti. Ver- kolah itos klasnja jang terrendah klas III. beratossan ribos sama melakoskan bosnosh tiada dibilang dilaost mana bolehnja ditor- gadering mostakat. Adaposn 2e Secretaria saterossnja. Sjoekosplah di idinkan sampai dan Commissaris, diadakan pilihan stembil- klas V. djata pendapatan djaman kemadjoean. Ja- Reuter telegram dari Parijakari 28 Decem- jet. Jang tetap mendjadi 2e Secretaris toe- 3e. Disekolah klas II Weleri, mohon di itoe jang awat ngeri dan sangat bikin ma- ber 1915 membilang jang kapal api Fransch an M. Koesnin Goerce bantoe H. I. S. Ken-

tetspi wadjib mengengatkan dan memberi nja koerang f 20 seboelan.

moesoehnja dilsoet. Biekanlah sadja dimana idengan pandjang lebar. Dan lid' baroe melacet jang dekat negeri Duitscaland, tapi mikir, dibelakang hari tentoe ada jang men-

tand, seperti lanet Middellandsche Zee tadi. Lagi poela tiabang P. G. H. B. Kendal soe- nja f 60 t/m bibe wah f 100 seboelan. Lacet Middellandsche Zee itoe ada ber- paja berhoezh, seheberara boleh lide memboeboengen dengan Surz Kanaal. Deri ta- beli aundeel drukkerij. Tetepi bagaimana

Surz Kanaal misti lantas majoek dalam! Maka virg: mosfakat beli lasudeel druk- seperti: Middellandsche Zee. Sebzliknja dari Middel- kerij dengan nemz tjabang P. G. H. B. Ken-Kelau d.fikir pandjang maka orang misti landsche Zee masoek ke Suez Kanaal. Ma- del. Dibaga: sama rata lid' jang berhadlir. ka pada pendosgaan kami warta jang mem- Moslai boslan j. d. Lama kelamaan tentos toe bahaja besar. Dalam seminggoe sadja, bilang bahwa kapal kapal api sekarang akan lid lidnja ampoenja sandeel druakerij sendiri

> 59. Tiabang P. G. H. B. Kendal, akan membaii seliceak boekoe Huis boud. Ragl. S. en W manti lidnja akan mengatahosi isinja.

> lama kelamaan mendjadi banjar, soepaja diangan dibinakan lein pehak.

7e. Hal tanda mata centoek lid jang ber-

diasa. Hal ini sama debat debatan 🛨 sampai l djam. Maka kepoetoesan diadakan. Adapoen jang diboest nikkel atau perak ssal sadja Kira' lantaran penimbakan Gromby, ada harga moerah (sebab menghemat ceang kas boeboeh toelsen berboerji "Tanda terima, kasih dari P. G. H. B. Kendal" Jang akan menerisas tunda mata itoe tiada pandang, siapa sadia: Macepoen bestuur, macepoen | begini:

ran dari perkoempoelan "Studie en wezen Kediri, soedah dapat dibilang hampir selefonds Sperabaja" lalos diteranguan sadjelas sai, karena soedah dapat dilalosi kendaraan djelasnja dan sispa jang soska mendjadi lid dan orang sebagai bissa. Sesoenggoehnja soepaja memboeboeb keterangan nama, pang- boekannja ditambah tingginja sadja, sedang ket, gadji dan l. l. discerat sebaran itos. Ilebarnjapoen ditambah djoega I M. sebelah ketjil selalos diganggos oleh Kijahi hageng Bostosh", hosat teman sebosat kami barang- jang dapat dipertisia, nanti moslai tanggal kali idem alsboven.

respondeeren (sehagai redacteur) boeat menerima pertanjakan dari lid lidnja tjabang. Pet peralatan itoe. Konon kabaraja akan di Soepaja menambahkan pengatahosan dan tambah sepekatnja.

Vergadering moefakat, jang terpilih jalah Vice President toean R. Scemondmedjo, Menteri Goeroe sekoleh Weleri.

Mengoeleng diatas jang termasoek dalam

a. Bestuur soedah memboest Propaganda bisa-ja madjoe L. Mij bertempat di Kamar diadian perang ditampat' lame; mendjadi sident berpidato hal ichwalnja sembah djong- jang minta voormlier A. atau B. dan sta- Begitoe djoega roda glindingan. Djadi ini

melempem, ta'ada casharnja. b. Bestnur tjabang Kendal akan mengoen-

dioekkan soerat reques kehadlirat P. K. T.

le. Didalam kota Kendal ditambah sebosah rosmah sekolah klas II.

2e. Di Pegandon soepaja diadakan seboe-3c. Memilib le Secretaris dan le Commis- ah roemah sekolah Volk, ertinja sekolah

tambah 1 kamer boeat 60 anak moerid. C. d. dan. l. l.

Moedah moedahan voorstel itoe dikaboel-

Keteraugan hal contributie tjabang: Menoeroet Huis Houd. Regl. fatsal 15. a. f 0.10 seboelan bagi lid jang belandja-

b. f 0.15 seboelan bagi lid jang belandjanja f 20 t/m dibawah f 40. seboelan. c. f 0.25 seboelan bagi lid jang belandja-

nja f 40 t/m dibawah f 60. seboelan. d. f 035 seboelan bagi lid jang belandja-

e. f 0.50 seboelan begi lid jang belandjanja lebih dari f 100 seboelan. Contributie itoe goens kaperloesn tjabang

Biaja toelis menoelis, biaja djalannja lid, biaja oetoesan oetoesan, biaja mendjamoe

d. l. l. Djam 1/, 2 siang verg. ditoetoop, dengan

scirmatiah.

Lid biass. K. M. SASTROTANOJO.

N. B. Dari sebab itoe waktoe kami ta'mem-6s. V ce President membatja orraian Si- bawa nottitien, tjoema ingat ingatan sadja, kanar-Djawa no. 262. Kepcetoesaanja soepaja lau ada jang koerang dan terbalik toeroetnja, toean toean Goeros soeka beladjar bahasa haraplah teman sedjawat kami mengobahkan.

> Mapai hadji. Dergan amat sebal hati saja kabarkan posla bahwa djamaah hadji, jang doeloe soedah sampai di Calcutta, tidak bisa sampai dalam boelan ini di Betawi, sebab ada berhalangan.

> Menoeroet kabar off cieel kapal jang akan membawa merika itoe kira kira 20 Januari j. s. d. ini boleh tiba di Tandjoeng-Pricek. Moedah moedahan djangan salah lagi. D. K. ARDIWINATA.

> Mediri. Pembantoe kami mengchabarkan

Hampir selesai. Tentang pekerdisan mem-8s. V.ca President membatja soerat seba- pertinggiban diembatan soengai Brantas di

Bakal ada omo kantong. Sepandjang kabar, 8 hoelan Moeloed dimoeka ini, dialoen aloen 9e. Vice President minta soopaja tjabang Kediri akan diadakan pasar malam 4 malam lamanja. Maka ini waktoe orang soedah sama riboet memboeat bango bango akan tamsertai perlihatan dan boenji boenjian djoega. Maka kepentingan maksoed pasar malam itoe, telah pencelis tanjakan pada Assistent Wedono Gampeng, tjoema akan merajakan Maulit Nabi kita salallahoo alaihi wasalam. Penoelis pohonkan moedahan melinjapkan adanja penjakit haibat jang senentissa menggoda djiwa orang sdanja.

Ganti model. Sepandjang kabar jang tersiar, moslai boelan Januari tahoen 1916, roda

waktoe paman paman pendjoeal bamboe dan kajoe bakar jang doeloe doeloenja memakai glindingan tambi terpaksa berkenti, sebab takoet pantangan negeri.

Negeri Tima. Renter telegram dari Shianghai hari 29 December 1915 membilang:

Caabar jang mewartakan bahwa di Kwangsi djoega ada gerakan melawan pada pemarintah (many) maka dibantahnja.

Dari Peking dikabarkan dengan kawat hari 28 ini boelan bahwa pemarintah' di Kwantoeng dan Kwangsi misi tetap setis. Ostossan Pewarintah bosat hirin keamanan telah berangkat arah ke Yoenan.

Pers. Seerat kabar Pemitran jang terbit di Betawi, sekarang diterbitkan saban hari, ketiosali hari Minggoe dan Djema'at. Adaroen jang mendjadi hoofdredscteur Raden Djojosoediro, dahoeloe redacteur Ijahaja Ti moer di Malang, lid dari Centrasi bestuur Strekat Islam, Jang djadi kepala menghawat hawati (Pemimpin) P. toean van Hinloopen Laberton. Soerat kahar itoe toedjoeannja akan melakoekan ingatan koempoelnja negeri Belanda dengan Hindia Nederland.

Boschwezen. Telegram dari Betawi pada N. Soer. Cri. ada mewartakan bahwa boofiinspecteur dari boschwezer, P. toean Salverde, pada permosiaian tahosa 1916 akan meletakkan djabatarnia hoofdinspecteur itoe. lah akalnja rentenier di Diccia.

Wrij-gesprokem. Secrang - orang bangsa Tjina jang terdakwa mentjoeri dari socatoe soerat aangeteekend oeang 1 1500 maka pada hari 28 December 1915 telah dibebaskan d ri pendakwa'aa itoe (v ij gesproken); ta,ii kasianlah jang sebelosunja perkara dipoetoes, in tinggal terpandiara samoai 6 boelan I-manis, kata warta kawat dari Padang pada N. Soer. Crt.

Pensioen. Gaueraal majoor P. tosan W J. H. de Veer telah berenti dengan pensioen.

Bandlir. Particulier telegram dari Padang (Sumatra) hari 31 D. camber 1915 mewartakan bahwa di Painan soengai Solida bacdjir teroes membikin banjak keroegian. Esam perampoean Boemipoetera dan soestoe bangsa Tjina telah anjoet bandjir. Esoknja pada pagi hari, maka majitnja orang T,ina dan majitnja seorang peramposan Bosmipoetera tadi ketemoe bisa kedapatan. Tapi jang lain lain beloem.

Sawah sawah dari Solida sampai Painan maka rossak sama sekali. Dimena Pasar Baroe ada sepoeloeh roemahnja Boemipostera telah anjoet dan lima roemah rebah.

Dimara Loempo (Painau) maka ada doea roemah jang rebah dan semosa sawah sawah telah rossak sama sekali. Begitos djosga tampat miju miju mentjeri emas ada banjak rossak.

Telegram particulier dari Medan mewarga perdjalanan ke Asaban berenti lagi. Dekat Rampak maka djalan spoor dikosatirkan roesaknja lantaran bandjir.

Wrigesproken hal pers. Particulier tolegram darı Betawi pada N. Soer. Crt. hari 31 December 1915 mewartakan bahwa kapitein Muurling jeng moest kerergan Asymtoot dalam soerat haber Indische Militaire Tijdschrift telah dibebaskan dari pendawaan [vijigesproken] oleh pengarang hoog militair gerechtshot.

Kerampoengan itoe kiranja banjak bangsa kita tiada mengarti karena karangan Asymtoot sangat menghinakan pada militair bangen Bosmipoeters.

Madioca. Dengan segala hoermat hamba sin tempat dalam s. k. Darmo K. ndo dari M. Warsontwodjo manteri O. R (Ponorogo) hamba poenja penjajarg pada 2 prijaji diaideeling Ngawi karena boleh dikata mati tidak bersakit jang baroe' ini hamba tahoe terang beloem bisa hidoep lagi, jaitoe:

1 M. Hardjosoemarto. 2 M. Sastrodipoero sama bekas Manteri dimedio mantri O. R. Kletak (Madioen) woning vertetering Dero dan Ngrambe. Sebeloemnia diadi Manteri woning I diadi dioe- pito Manteri O. R. Bandar (Patjitan). rostoelis district Dero bergadjih f 35, 2 djadi dioeroetoelis patih Ngawi belandja dice za 135, adanja 1 dan 2, soeka djadi Marteri woning, kabar perintahnja pembesar Ngawi belandja i 50 dan wang djalan i 20 kamoedan didjalani tjoema belandia 130, ah kasiban, wang djalen tjoema f 15, serenta dapet 1 tahoen ada kabar lagi akan didjadikan Manteri woning inspectie, was kasihen 2 kali. | djo helper O R. Samben (Ngawi).

Maka dengan sigera sama ada atoeran moton bereuti, moton diadi Manteri pendicea', lantas sama hoendjoekkan rekest dihada pan Sri Padoeka K. T. Resident Madioen, tetari ini waktoe soedah ada taboekaan Manteri pendiosal sampai 2 tempat, itos 1-2 miph tinggal dirosmah sadja, tidak ada karosan kabarannja mresti ditolong at utidaknja, Ba' Alainis tidak ditolong, tidak ada kabar-

nja ditolong, sa'andainja akan ditolong djadi Manteri loemboeng djoega soedah adateboekaan Manteri loemboeng djoega tidak ditolong, sa'andainja akan diberi pensioen, misih moeda dan tidak ada perintab. sa'andainia kesalahan tidak ada kabar sedikitpoen, dia (dengan pengantara'an Oetoesa'endainja bekas prijaji pest soedah ada te- san Hindia djadian bekas prijaji pest soedah dibenoemd djadi prijaji lagi, hingga sedih hamba akan tahoe sebabnja tidak ditolong.

Ja. Ja. ketemoe sekarang jang bisa faham | dja) sebabnja melainkan Sripadoeka K. T. Resident Madioen dan K. T. Ass. Resident Ngawi.

Maka hamba mohon padoeka Toesn Redecteur soedi tolong kasoesahannia itoe 2 prijaji lantaran ridlakan kailangan 2 soorat kabar ini diboendjoekkan dihadapan Sri Padoska K. T. Resident Madioen, dan K. T. Ass. N. Guines, (dengan pengantaraan Resident Ngawi boleh diadi leksa dapat ka- Assistent Resident disana) terangan kalsu soedah dapat poetoesan akan termoest dalam s. k. Darmo Kondolsgi. (1) [dengan pergantersan Regent di-

(1) Baik! Ini hari djoega kami atoerkan Padoeka toean Resident Madioen dan Padoeka toean Assistent Resident di Ngawi. Red.

Djokjakarta. Orang mengchabarkan begini:

Rentenier itoe moesti soedah pandai dan ati" sekali mengelosarkan osang, tetapi di Djecja sekarang banjaklah rentenier jang teramat pandai betoel betoel. Dibawah ini- [gent]

Apabila prijaji hendak minta pindjam gaal, Celebes wang kepadanja, lebih doeloe sirentenier berkata kepadanja sipemindjam. "Apakah toean soeka saja goegat?" Djikalau mace, rentenier laloe kasih wangnja kepadanja, kemoedian ia teroes memasoekkan rekest kepada pembesar jang, dimana terseboet, bahwa itoo prijaji tiada soeka membajar oetang-

Soedah tentos perkara lalos dicerces, kesoedahan mana rentenier dapat kembali wang dan boenganja dengan moedah pada tiap tiap boelan, sedang ceangnia ditjowokaka dari belandjanja prijaji terseboet. (1)

-Tanggal 7 jb'. poskosi 1 malam rosmabnia An atkı sim, desa Gogoran district Tjepit (Bangtool) kemasoekan ketjoe, banjaknja 8 orang, serte depat menggondol barang ditaksir harga f 157 jang poenja roemah selamat. Politie baros mentjahari keterangan.

Demikian djoega tanggal tt. 12 djoega jbl. in', poekosi I, rosmahnja Amstredio, bekel desa Tjangkrang malang district Djedjeran (Bantoel) kemasoekan ketios 9 orang, dapat menggondol barang' (belosm dapat ditaksir)

Bantool meudjadi saranguja orang orang djabat. Moedah moedahan Politie lekas da-

pat keterangan. - Tanggal 12-12-15 poekoel 10 22 datanglah spoor dari Kolon kestation Toegos. Maka koeli spoor bernama Kromokario, desa Tegalredjo, lantas njengklak naik, maskipoen spoor beloem berbenti, apalatjoer ia kepletakan bahwa disana terces bandjir sehirg- set, diatoeh terces kelindas, hingga melajang djiwanja. Seketika itoe familie aja laloe diberi tehoe, jang mana laloe datang majit teross dikoeboer.

- Sebagaimana tiap tiap tahoen apabila bampir Sekaten, maka segala pohon waii ngin dialcen alcen semcea dibikin boender. Begitoe djoega sekarang telah dimoelai. Maka pada tg. 7 ini boelan orang jang mengerdjakan itoe djatoeh deri pohon terseboet, kira kira tingginja 10 M. hingga seketika itos djoega melajang djiwanja.

(1) Di Solo poen ada rentenier berlakos demikian djoega.

Perobahan prijaji Opinm-regie di sebab telah 30 taoen didalam dienst, sekarang di pensicen.

Pindah ke Balong (Ponorogo) M. Sastroredjo manteri O. R. Slahoeng (Ponorogo) Pindah ke Slahoeng (Ponorogo) M. Sastro-

Pindah ke Bandar (Patjitan) M. Sosmodipoero Manteri O. R. Diogorogo (Ngawi)

Pindah ke Kletak (Madicen) R. Joedopoes-

Pindah ke Djogorogo (Ngawi) M. Soedarmo Manteri O. R. Siné (Ngawi). Didjadikan Manteri O. R. dan dipindah

ke Sizé (Ngawi) M. Wirokarjo, helper assistent collecteur Ngawi. Didjadikan Ass.-coll. Ngawi, R. Djojodire-

Didjadikan helper O. R. Samben (Ngswi) M. Wignjowidjojo bekastij l.-manteri woningverbetering di afd. Megetan.

disiarkan doeloo dalam soerat soerat kabar, darma seperti jang terseboet dibawah ini:

doedoek onderdist. Klapanoenggal f 38.74. Dari Assistent Resident Blora (dari pendoedoek disana) tambahan jang doeloe

Dari vereeniging Moedo projo, Bo-

Dars Assistent Resident Madjalengka, tambahan jang doeloe dari pendoedoek onderdistrict Soekara-

Dari pendoedoek Karang Asem (Zaid Bali)

Dari H. Abdoel Kedir Hoofd mandoor N. U. M. di Tillatjan (dengan penganteran Octoesan Hindia) Dari pendordosk Manoekwari, N.

Dari pendoedoek district Koedoss

Dari Comite penjamboet hadji di Soerabaja Dari endoedoek Blors, tambahan ... Dari pendoedoek Indramajoe (deogen pengantaraan Regent disana) ... Dari pendoedoek Blorg, tambahan

Dari pendoedoek Pandeglang, tambahan (dengan pengantaraan Re-

Dari Radja dan Commies Bang-**317.90** Atas nama Comite kami mengoetjap terima kasih pertama kepada sekalian orang jang memberi sedekah oeang darma, kedoea kepada tosan tosan jang telah beroesaha akan jang begitos itos hanja disebabkan dari kemengoampoelkan ceang itoe, tercetama ke- keerangan orang, sadang ada pekerdiaan pada Kangdjeng Toean Assistent Resident Blora dan Madjalengka jang telah berkali bali mengirim ocang darma itoe, demikianlah poela kepada Radja dan Commies Banggaal dan d. l. l.

> Atas nama Comite, D. K. ARDIWINATA.

Gelaran Pangeran, Lantaran kedissaan dalam wadiibnja, maka regent di Blitar, Raden Mes Adipati Ario Sosrobadinegoro, soedah diberi hak boleh mencelis dan menjeboet namanja dengan titel "Pangeran" dan djoega boleh memakai pajoeng gilap. (Emps.)

Pesta peringatan. Dari tebak jang boleh dipertiaje Bat Hdbl. mendepat chabar, bah wa oleh kenjatan Sri P. G. G. nanti lain tahoen Peesrintah herdak membikin pesta Sekarang njetalah, bahwa di Regentechap peringatan, barens spedeh tioekoep seratoes tahoan djadjahan Belanda diserahkan oleh Inggris kepada Nederland.

> Failliet. Raad v. Justitie di Sperabaja, toedah mendjatoehkan failliet pada seorang bangsa Tina nama Oen Ma Nie, saudegar li Sperabaja, dan se rang bangsa Arab n -us Barkat Alie, berosmah d'onderneming Glewore [Panioswangi]

#### SOERAKARTA.

Mangkoenagoro. Se agai dahoeloe te ah ramai diwertakan dalam Darmo Kondo sini, bahwa Sri P. j. m. Kangdjeng Pangeran Adipati Ario Mangkoenagoro, hendak meletakkan tachta djabatannja jang moelia toe.

Sekarang kami bereleh warta poela, apa bila kehendak j. m. itos sosdah pasti dan akan sigera kedjadian. Malahan didoeganja akan dilakoekan.

diberitakan. Tjoema sepandjang sangka'an orang, djabatan M. N. itos akan diwakili dahoeloe oleh Padoeka K. P. A. Handolo-ospoetro, ialah saudaranja moeda Sri P. K P. 4. A. Mangkoenagoro jang bertachta sekarangini.

Eitah benarnja.

Pest. Adanja orang' dalam sfd. Sosravata jang terserang penjakit pest sebagai ber toet:

Pada 28 12 15 ada 19 orang. Mati semosa. 29 12 15 , 12 30 12 15 , 27 31 12 15 , 17 1-1-16 , 18 2-1-16 , 7

Soedah kebanjakan jang mengarti Daboeloe ketika atouran woningverbetering antara oranga kampoeng jang keliros tam-Ocang darma. Lain dari pada jang soedah | orboeatan pegawai woning, d kiranja atoerangia Pemarintah jang tidak baik, lalos sa halangi dialannia atoeren itoe. Tetapi serts Dari Wiratmadja, Klapanoenggal (dari pen-1 sekarang soedah kebanjakan jang mengarti | memperhatikan toel sen terseboet diates, de-

hetapa baiknja atoeran woningverhetering dan tahoe bahwa pembesar woningverbeter ring djoegs berlakoe adil tidak memperlin-29.15. doengi pegawainja sadja, maka orang orang itoepoen tahoe djoega babwa keadaan jang tiada menjenangkan itoe terdjadi dari perboeatannja pegawai woning belake, maka ta'segan lagi inlos mareka sawa bikin pengadosan kepada jang berwadjib.

Seperti orang mengabarkan kepadakan. , 115.34. batwa dikampoeng Koesosmobratan (Pasaral.won) adalah salah seorang jang roemahnja 13.25. tengah diperbaiki oleh woningverbetering. ia soedah mengadoekan menterinja woning jang mengerdjakannje, karena terlihat seba-10 .- gan ta'beratoeran djalannja pekerdja'an; jattoe discentoe hari moelai pagi hari orang orang toekang dan koeli koeli jang beker-23.25 dia ada banjak, serta mengadap tengah bani tinggal satoe does orang sadja. Kedeng kadang moelai pagi bari sama sekali tiada 51.17 crang jang bekerdja, tapi djam 2 lepas tengah hari lalos datang dosa atau tiga orang 95 57 toekang beserta koelinj, dan enz.erz. Dengan 15 75 djalan jang dem kian selsin akan melambatkan pekerdja'an, djoega sipengadoe cha-43.61 wetir kalau kalau orang orang jang beker-1. dia hanja sebentar sebentar dan tiada tentoe djamnja itoe dihitoeng bajaran satoe hari djeegs, tentoe akan membesarkan on-26 86 kost rosmabnja jang achirnja akan mendjadi. hoetang tanggoengannja.

Maski pengadosan jang demikian itos ka mi beloem menimbang benarnja, ertinja ka mi beloem toeroet menjalahkan menterinja woning, sebab simpa tahoe bahwa keada'an jang misti dirampoengkan itoe hari, hingga misti mengambil toskang jang soedah bekerdja dilain tampat, tetapi kami soedah toeroet poedji djoega akan keberanian orang orang kampoeng bikin pengadeean itoe. Tioema crang bikin pengadosan misti ingatharoes taboe betoel tentang kebenarannja, soepaja d hargakan oleh jang menerima.

Orang timan goenanja bertereak tereak discerat chaber, kalau adanja memang masih pengetjoet. Kedjarlah peri bahass: "Berani karena benar, takoet karena salah".

Pemberian tahoe. Kami memberi bertahoe bagi saudara saudara pembantoe Darmo Kondo, oleh karena kami terpaksa misti membikin perobahan, maka moelai nanti hari Sabtoe, diantara saudara saudara pembantoe jang tiada menerima D. K. itoelah memang tizda kami kirim dan djoega soedah tiada kami anggap mendjada pembantos D. K. poels.

Hendaklah mendapat bertahoe.

Candidaat Hijksbestuurder. Menoereet osdjernja S. H. bahwa jang mendjadi candidaat Rijksbestuurder di Solo sini, adaah does orang, jaitoe Padoeka K. P. Arjomateram den selah seorang boenati poetranja Padoeka Rijkabestuurder sendiri. Barangkali Padoeka Raden Toemenggoeng Djojonegoro.

Sapa nanti jang bedjo?

Javabank wissel. Beloem selang lama iai kami taos sendiri; ada seorang soedagir bernama R. ia dikirimi oeang oleh seorang Tiongbon bernama G.S.H. dengane dialan Bankwissel, (Javabankwissel) koetika Javabank mengirim sosrat panggilan dengan dida lan Post, menoeroet oppas post itoe soerat kalau tiada nanti pada 24 hari boelan ini, dangan adres "B. Solo" dus zonder kampoeng ja ada pada 12 Februari jang akan datang, [djoega selamanja Javabank kalau mengipasrahan keperlosan Mangkosnagoro soedah rimkan panggilan tentos tidak pakai kampoeng). Soedah barang tentoe itoe soerat Adapoen siapa jang akan terangkat men- bikin mosmet oppas-oppas post, dan achirmohon Toean Red: c'eur merloekan akan ka- Madloem. Diwartakan oleh O. H. begini: diadi gantinja Mangkoenagoro itoe beloem nja tidak bisa ketemoe! Sasoedaknja terlaloe liams, antara i boelan lebib, tentoe sadja Afzender kasi kabar atau minta kabar pada Geadresseerde, disitos G. A., baros taos jang is dikirimi oeang olih saorang lain, dan sebab tidak ada tempo ia soeroehan anaknja bosat minta katrangan atau minta duplicaat dari soerat panggilan jang tidak datang, tetapi apa chabar, Djoeroetoelis (of apa kami tidak taos) ia tidak soeka kasi duplicaat atau soerat seoatcetnis, melainkan: 1/2 val kertas dengan toel san "f 100 gulden" APAKAH ini arti maksoedaja? barang kali tiada seorang jang mengarti boekan? Disitoe G. A. berenti tidak soeka oeroes, sebab merasa koerang dihargai, serta Afz. datang dan tanjak perkara terseboet. Sasoedabnja ia osroes ke Javabank, disitoe lagi oleh djoeroetoelis (of alshoven) dikasi 1/2 vel dengan toelisan ME-RAH berboeni , H. R. ade oeang f 100 dear dilakoekan baroe baroe, maka banjaklah di dengan dihoebcah parazi" disitoe kami piki. ngan pandjang, apa soedah biasa dan atoepa, apabila mersea kosrang sensng akan rannja Javahank kepada publick bikin socrat seroepa itoe? kalan soedah biasanja dan moestinja, JO OEWIS, tetapi kalau tidal; Comite hadji soedah menerima poela osang ma bikin ini itos seolah olah menghalang kami minta dengan sepenceh pengharapan, soedi kiranja PEMBESAR JAVABANK[Solo

ngan rengharapan seteroesnja djangan ada kediadun jang begitoe rospa lagi.

Disini kami koentjikan dengan minta baniak terima kasi kapada B. H. Red. Issi DJOEWAL LOTER J OEWANG kalan perlor minta selembar ini soerat kabar dikirim kepada adres Pembesar Javabank Sclo. (1)

S. d. Maen INLANDER.

) Baik. Ini hari djoega kami kirimkan.

#### ADVERTENTIE.

### Dengen hormat.

HOENDJOEK BERTAOE KAHADEPAN TOEWAN TOEWAN DAN SOEDARA SEMOEWA JANG TOKO BOEDISAMPOERNO DAN KLEER-MAKERIJ PINDAH ROEMAH SAJA SENDIRI DI MOEKAK KOESOE MOJOEDAN BOEWAT SEDI-KIT TEMPO.

#### Baroe trima.

Saboek Limaran dan Dringin kleur matjem<sup>2</sup> lebar 12 C. M. pandjang 31/2 dan 51/2 M. harga moelai f 5. sampe f 12. dan matjem' Saboek tiinde.

Saboek epek pita item arga f 12,50 sampe f 18. f 12-f 30. \* Epek bloedroe kleur matjem loegas f 2. sam-

pe f 3. Epek bloedroe kleur matjem matjem soelaman soenge aloes harga f 6. sampe f 10 -Petjes poetih dari lina harga f 3,50. Toe-

item dan rondehoed harga f 4 sampe f 7.-Jashoedjan matjem matjem voor orang lelaki dan prampoewan fietsmantel harga dengen pantes: laken, trico, moher, lina, rusfische, corselin poetih en item, dan mas, bisa

linnen, drill, matjem matjem. anak voor sekolah, Kamli dari boeloe, Knoop cies mata betoel orang lijat tida bisa isoe perak matjem matiem, Boro boillon kembang, soeroch, Setangan soetra dan katoen, Oedeng

blankon, dan legi. Sroetoe dari fabriek Wtrecht Holland, dalam saja toenggoe toewan pocnja pesenan. blik boender dan peti a 50 bidji harga f 2,50 sampe f 6,20 dan djoega djoewal Etjeran.

Prijs courant harga segala pakean boewat Ambtenaarnja Kangdjeng Gouijernement vrij bolih mintak dengen pertjoemah.

> Mengharepken pesenan Directeur dari toko terseboet. KARIJOMANGGOLO.

M. V. Brakkerii M. O. Sverakaria dengen kormat.

N. V. Drukkerij B. O. di Soerakarta menoenggoe segala pekerdja'an drukkerij dari toean-toean dan prijaji-prijaji, seperti kwitantie, oelem-oelem, steat-staat den lain-lainnia, semnes pakerdis'an di tanggoong baik dan lakes, harga mentes.

## LEKAS BELL LOTEN AMPER ABIS

Koloniale Tentoonstelling te Semarang

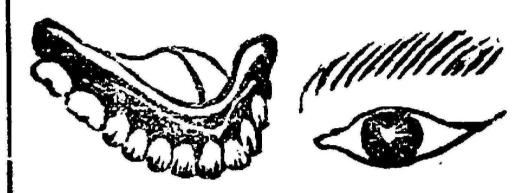
tariknja 15 Juni 1916. ⊴ f 100.000,— Satoe Lot Antero f 11.f 3,50 🏯 , 25.000.— 1/4 Seprapat lot

Franco Aangeteekend tambah f 0 20 cent. Officieele trekkingslijst di kirim pertjoema, prijzen baijar penoeh saia bole trimakan oewangnja.

Latoja hele dapet beli pada LIEM KIK HONG

Kassier Jacobson Semarang. **—179 —** 

# Saia sinshe gigi bernama Lie Tjin Biauw



Toekang gigi, jang paling bagoes terbikin oleh Sinsche LIE TJIN BIAUW doeng patjoel gowang loegas dari laken poetih Lima be'asan Solo. Dengen hormat be harep toewan dan prijaji saia hatoeri tjobak saja poenja bikinan gigi palsoe dari dioega bekas sigi dari mas, djaboet gigi Topi panama, prop, koesir dan topi anak tida sakit en bisa ganti mata palsoe perka an mata palsoe dari harga sama lain orang saja poenja lebih moerah lain tida

> LIE TJIN BIAUW. -16-

#### BOEKOE WEDOSATIO

Menjeritakan ilmoe penitisan hoeroef Djawa pake tembanng Karanganja almarhoem

#### R. NG. RONGGOWARSITO

Poedjonggo di Kraton Soerakarta. l boekoe harga f 0.75 lain onkos kirlm. franco sangeteekend f 0.90 Poka N. V. Denkkarij B. O. Tiojosdan Solo

# Batjalah weekblad TJAHJA VORSTENLANDEN.

## Harga lengganan dalam 3 boelan hanja f 1.

Barang siapa minta mendjadi lengganan weekblad Tjahja Vorstenlanden dengen disertai wangnja atau sanggoep mengirimken wangnja laat'nja pada tanggal 1 Februari 1916 dengen njata, maka ada kah pengharepan aken dapet persen satoe sawit kain batik romo kloewaran Solo harga f 15. - dari saja MAS BEKEL KEBOPENATAS bekas Administrateur almarhoem DOENIA BERGERAK. Oleh karena jang bakal minta mendjadi lengganan disertai wangnja itoe tentoe tiada sedikit, maka persen terseboet hanja kita sadjiken bagai tiap tiap 200 lengganan; djadi kaloe djoemblahnja lengganan ada 1000-persennja poen aken kita sadjiken 1 sawit×5.

Nou, marilah toewan toewan minta berlengganan! TJAHJA VORSTENLANDEN soenggøeh bagoeslah isinja, sebab selain weekblad itoe di pangkoe: Redacteur Sr. SARWANTO Administrateur SARWODIKORO kedoewanja anak moeda dan kaoem moeda poen dibantoe oleh beberapa kacem Journalist jang ternama.

Wasalam,

## M. Bk. KEBOPANATAS.

Kapada

Administrateur Tjahja Vorstenlanden

SOLO.

Jang bertanda tangan dibawah ini:

. Pangkat . .

. Postkantoor . . . Minta mendjadi lengganan weekblad Tjahja Vorstenlanden boeat 3 boelan.

Adapoen wang harga lengganan f 1. bersama ini telah saja kirimkan dengen postwissel. dengen soenggoeh besoek tanggal...aken saja kirim.

Tanda tangan

(Boenoehlah jang tida terpake).

# TOKO P. G. A. GERRITS

<sup>M</sup>ANDER COMPANDE SERVED OF A PERSONAL AND A PERSON

Lodjiewoeroeng telefoon No. 197.

# Boleh dapet:

Macaronie à f 0.35 satoe pak

Vermicelli à "0.35

Z. M. kaas (kedjoe) f 1.- 1/2

Menoenggoe pesenan

P. G. A. Gerrits.

-126-

# doelse Kamar obat MACHIELSE.

Lodilwetan

Teletoon No. 6,

BAROK TRIMA.

Katjamata Katjamata Banjak roepah-roepah, nikkel, perak dan mas. model baroe, model lama

Bekakas Portret ada sediah Katja Agfa, kertas P. O. P., dan obatnja sakwarna GLYCIN RODINAL

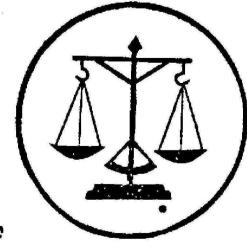
Segala warna MINOEMAN

Limonade dan Aer Blanda Hygeia tjap KOETJING.



jang paling moestadjab dan Paling trotrok kepada toean poenja badan, misti ada merek

# Tjap Timbangan



Pendeknja ini tjap jang paling baik

Pintahlah Prijscourant Penoeloeng kepada

TOKO OBAT JAPAN

SEMARANG, SOERABAJA, BANDOENG, BATAVIA.

Semarang.
Bandoeng.
Cheribon,
Tegal.

# To OGAWA & C.

Batavia Malang en Solo,



## PERLOE DI BATJA!

JAN: "Toean ada kabar aja?"

PIET: "Kabar jang perloe sekali, dengarlah: firma R. Ogawa & co. Semarang Bandoeng, Cheribon, Tegal, Malang, Batavia en Solo ada mengasi taoe pada publiek akan mendjaga kasehatan badan. Sebab ini jang paling perloe sendiri bagi kahidoeran dalem kasenangan. Iida bisa senerg kaloe badan sakit, bockan! Dari itoe siapa rasaken badannja sedikit koerang enak, lekas lekas minoem obat soepaja tida kedlandjoer. Dalem hal sebagitoe firma R. Ogawa & co sedia sampe tjoekoep obat obat, jang mana publiek boleh minta sadja priji courantnja jaitoe Moestika atawa "penoendjoek djalan keslametan" dia nanti kasi dengan pordeo (tida oesah bajar apa apa).

Oeang bisa di tjari, tapi Djiwa tida bisa dibeli!

## No. 31 AER RADJA.

Djika brasa kepala panas atawa berat, posing, hingga badan ketoeroet tida enak, tjobalah sigra siram 4 atawa 5 tetes Aer Rudja diatas kepala Lantas sadja mendjadi heran terheran heran! kerna sakoetika itoe djoega kepalanja berasa enteng sebagai ada kelcear hawa djahat. Kenta a sek li jang itoe penjakit ada menjingkir. Tida antara lama abis sakitnia kepala dan badan saänteronja mendjadi seger. Djoega amat bergoena boeat bikin ilang sindap |ko erap | dan bikin bersih kepala; segala baoe jang tida enak poen ilang. Orang jang soedah ditoeloeng dengan ini obat soeka berkata: seleles Aer Radja ada saoepama berharga 1000 roepia.

Djoega soeda terboekti orang jang sakit pajah seperti kena demem tijphus en lain lainnja apabila tjioem ini Aer Radja rasanja lantas bertambah kesegeran.

Harga 1 flesch f 1, 25.

Saja poenja tenaga ada besar sekali dari rebab makan obat "POKOK"

# No. 75 "POKOK" Obat koéat.

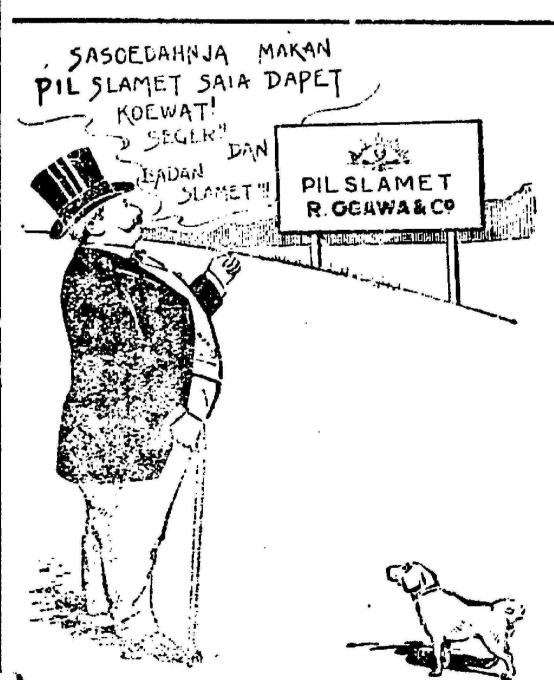
Orang jang zwak, koerang tenaga mocka poetjet, mace tidoor sadja males bekerdja, di waktoe malam soesah tidoor dan sering mengelindoer dari sebab banjak pikiran, soeka kloewar kriugat dingin, badan dan apa lagi kaki en tangan anjep of dingin, djoega orang lelaki jang banjak plesien prampoean badannja selaloe koerang sampoerna (tanda koerang soengsoem) nah, itoe semoewa ada menjatakan jang kawarasannja soedah dikrikiti sacepama tjagak roemah dikrikiti tikoes. Poen prampoewan jang ada kloewar darah poetih, dan prampoewan jang darat kain kotor tidak tjotjok airnja tida tetap seperti jang biasanja, itoelah haroes dietati.

Segala penggodahan kewarasan terseboet di atas menjatakan jang pokok kewarasan telah linjap dan mesati ditjari kembali lagi, akan bisa mendapat kembali itoe pokok kewarasan, baiklah pake obat jang bernama "POKOK" Inilah obat pilihan dari Japan jang sanggoep menjoekoepin kembali kaj keewatan dan kawarasan jang seedah tergoda.

Tjoema sadja orang misti awas:

Moestinja ada pake merk KIPAS.

Ilarganja jang besar f3— Jang ketjil f1,50.



. 1

#### Pil Slamet

Siapa siapa jang sajang en tjinta anak bini dan diri sendiri pertoeken batja betoet apa jang terseboet di bawah ini:

Iniobat paling octama bockat orang orang lelaki dan prampockan alawa anak anak jang kocrang kockat badan (lamsin) kocrang darah, mocka poeljat, tida socka makan, napas pendek sakit otak, sakit kepala poesing, sering sering mata djadi gelap waktoe matam socsah tidoer serta banjak mimpi jang kocrang baik lantaran kebanjakan pikiran; - bocwat sakit batoek gangsa atawa butoek kering (tering) dan bocwat orang jang baroe baik dari sakit; badan masih lemas atawa kocrang kocwat.

Djikaloe makan ini obat waktoe malam bisa enak tidoer, dapat napsoe makan dan tambah darah, serta otaknju tambah tadjem badan tambah koewat

Orang jang tida sakit boleh makan saban hari seepaja badan segar slamet djaoeh dari sengsaraan dan kemlaratan.

Djorga paling perloe, boewat dipake njonjah njonjah pada waktoe hamil (boenting). Njonja njonja waktoenja boenting biasapake ini obat bisa dapat koewarasan badan, anak mendjadi koewat. Atawa Njonjah jang soeka keloeron atawa wak-

os beranuk ada socsah lahirken, atawa njenjah njenjah sasos dahnja habis beranak socka dapet segala pejakit djangan loopa makan ini obat socpoja badan djadi kaswat dan begiloc djoega anak jang masih di dam kandoengan bisa djadi socboer, mendjadi baik dan gampang dilahirken.

Ini obat soedah kesohor sekati diantero tanah Japan dan soedah dapet banjak poedjian dari toewan toewon Dr. Japan jany pating kesohor pinter.

sedang f 3. - ketjil f 1, 50.



No. 23. Pil Moelia.

Djikaloe njonja njonja dateng boelan tida tjo tiok pada waktoenja, soedah tantoe koerang enak badan dan kamoedian bisa toemboeh roepa roepa penjakit. Njonja njonja jang sering sering dapet kapala poesing, mata djedi seperti gelap, koelit diadi seperti kesemoeter, kaloe ditjoebit tid a brasa dan waktoe malem so esa h tidoer sering socks kaget, dentidands napsoe makan, badan njako erangseger, PERLOE SEKALI makan ini Pil scepaja lantas mendjadi baik. Poen boest njopja pjonja jang mace dateng boslan atawa pada waktoenja datery boelan pinggang dan percet bress sakit of dateng boelsnnja adskoerangatawaliwatdarimoesti, DJANGAN LOEPA makan ini PlL MOELIA.

Sabagimana diketahosi oleh banjak orang mjonja njonja jang dateng buelan tida tjotjok, banjakan TIDA BISA HAMIL [bosnting], maka kalos makan PIL MOELIA bisa tjotjok dateng boslannja dan membikin betosi dosdosk-

nja itoe tempat anak serta membikin seger badan dan djoega boleh diharap akan bisa djadi hamil.

# 1 MOELIA PISA LEBIH BERGOENA DARI f 1000.—

Harga doos besar f 2,55 Harga " ketjil f 1,25

"BISA DAPAT BELI DJOEGA PADA TOKO NANYO & Co.